

ლინგვისტიკა (რუსული ფილოლოგია)
საგამოცდო კითხვარი დოქტორანტურისთვის
2015-2016 წწ.

1. რუსული ლინგვისტიკა თანამედროვე ანთროპოცენტრულ პარადიგმაში.
2. თანამედროვე რუსული მხატვრული დისკურსი.
3. თანამედროვე რუსული საზოგადოებრივ-პოლიტიკური დისკურსი.
4. თანამედროვე რუსული სამეცნიერო დისკურსი.
5. თანამედროვე რუსული დიდაქტური დისკურსი.
6. თანამედროვე რუსული ტექნიკური დისკურსის პრობლემები.
7. თანამედროვე რუსული ლექსიკის აქტუალური პრობლემები.
8. თანამედროვე რუსული გრამატიკის აქტუალური პრობლემები.
9. თანამედროვე რუსული სტილისტიკის აქტუალური პრობლემები.
10. თანამედროვე რუსული სიტყვათაწარმოების აქტუალური პრობლემები.
11. თანამედროვე რუსული სახელთა სისტემის აქტუალური პრობლემები.
12. თანამედროვე რუსული ზმნის აქტუალური პრობლემები.
13. თანამედროვე რუსული სინტაქსის აქტუალური პრობლემები.
14. თანამედროვე რუსული ფრაზეოლოგიის აქტუალური პრობლემები.
15. რუსული ლინგვისტიკა სემიოტიკურ ჭრილში.
16. რუსული ლინგვისტიკა ლინგვოკულტუროლოგიურ ჭრილში.
17. რუსული ლინგვისტიკა ტექსტლინგვისტურ ჭრილში.
18. რუსული ლინგვისტიკა სოციოლინგვისტურ ჭრილში.
19. რუსული ლინგვისტიკა პსიქოლინგვისტურ ჭრილში.
20. რუსული ლინგვისტიკა თანამედროვე სლავურ სამყაროში.

ლიტერატურა

1. Белошাপкова В.А. Современный русский язык. М., 1987.
2. Валгина Н.С. Активные процессы в современном русском языке. М., 2001.
3. Касаткин Л.Л. Русский язык. М., 2001.
4. Маслова В.А. Лингвокультурология. М., 2001.
5. Мечковская Н.Б. Социальная лингвистика. М., 2000.
6. Сорокин Ю.А. Психолингвистические аспекты изучения текста. М., 1985.
7. Карасик В.И. Языковой круг: личность, концепты, дискурс. М., 2002.
8. Макаров М.Л. Основы теории дискурса. М., 2003.

1. თარგმანი როგორც კულტურათშორისი კომუნიკაცია.
2. თარგმანი როგორც ბილინგვიზმის განსაკუთრებული სახეობა.
3. თარგმანმცოდნეობის განვითარების ძირითადი ეტაპები.
4. თარგმანის ინტერდისციპლინარული არსი.
5. ქართული თარგმანმცოდნეობა.
6. თარგმანის პრაგმატული ასპექტები.
7. თარგმანის ეთნო-კულტურული ასპექტები.
8. მთარგმნელობითი პროცესის ძირითადი ეტაპები.
9. თარგმანის სახეობები: უნივერსალური და სპეციფიკური.
10. თარგმანის ერთეულის პრობლემა თანამედროვე ლინგვისტიკაში.
11. თარგმანის ადეკვატურობა და ეკვივალენტობა.
12. მანქანური თარგმანი - პრობლემები და განვითარების პერსპექტივები.
13. მხატვრული თარგმანი - მეცნიერება თუ ხელოვნება.
14. ტექსტი და თარგმანი.
15. იმპლიციტი და ექსპლიციტი თარგმანში.
16. ხატოვანი საშუალებების თარგმნის პრობლემები.
17. მთარგმნელის პროფესიული კომპეტენცია.
18. თარგმანის წარმატებები და მისი მარცხის მიზეზები.
19. მთარგმნელობითი ტრანსფორმაციების ნაირსახეობები.
20. თარგმანი თანამედროვე საქართველოში და მისი განვითარების პერსპექტივები.

ლიტერატურა

1. ნ.საყვარელიძე. თარგმანის თეორიის საკითხები. თბელისი. 2001.
2. დ.სელესკოვიჩი, მ.ლედერერი. თარგმანის ხელოვნება და სწავლების მეთოდები. თბილისი. 2008.
3. დ. ფანჯიქიძე. თარგმანის ახალი თეორიები და სტილის ეკვივალენტობის პრობლემა. თბილისი. 1995.
4. გ.გაჩეჩილაძე მხატვრული თარგმანის თეორიის შესავალი. თბილისი 1966.
5. გ.წიბახაშვილი . თარგმანის თეორიისა და პრაქტიკის საკითხები. თბილისი. 2000.
6. Гарбовский Н.К. Теория перевода. Москва. 2010.
7. Алексеева И.С. Профессиональный тренинг переводчика. М., 2005.
8. Комиссаров В.Н. Теория перевода. Москва. 2006.
9. Латышев Л.К. Технология перевода. М., 2001.
10. R.Bell. Translation and Translating. London. 1991.
11. D.Robinson. Becoming a Translator. London. 1997.

**ლინგვისტიკა (ზოგადი ენათმეცნიერება)
საგამოცდო კითხვარი დოქტორანტურისთვის
2015-2016 წწ.**

1. ენა და მეცნიერება ენის შესახებ.
2. ენობრივი სინქრონია და დიაქრონია. ენობრივი პარადიგმები.

3. ენა როგორც ნიშანთა სისტემა, როგორც ქვესისტემების ერთობლიობა.
4. ენობრივი ნიშნის შესწავლის სამი ასპექტი, მისი ნაირსახეობა.
5. ენათმეცნიერების ახალი დარგები: ტექსტის ლინგვისტიკა.
6. ენათმეცნიერების ახალი დარგები: სოციოლინგვისტიკა.
7. ენათმეცნიერების ახალი დარგები: ფსიქოლინგვისტიკა.
8. ენათმეცნიერების ახალი დარგები: ლინგვოკულტუროლოგია.
9. ენათმეცნიერება და გამოყენებითი დარგები.
10. ენობრივი კავშირები და ენათა ოჯახები.

ლიტერატურა

- 1) გამყრელიძე თ. და სხვ. ენათმეცნიერების თეორიული კურსი. თბილისი, 2008.
- 2) ჩიქობავა ა. ზოგადი ენათმეცნიერება. თბილისი, 1987.
- 3) კოდუხოვი ვ. ზოგადი ენათმეცნიერება. თბილისი, 1987.
- 4) ნებიერიძე გ. ენათმეცნიერების შესავალი. თბილისი, 2005.
- 5) ლადარია ნ. სოციოლინგვისტიკა. თბილისი, 2003.
- 6) Маслова В.А. Лингвокультурология. М., 2001.
- 7) Мечковская Н.Б. Социальная лингвистика. М., 2000.

ლინგვისტიკის სადოქტორო პროგრამაზე (ანგლისტიკის მიმართულება) მიღების პირობები:

1. გასაუბრება სპეციალობაში (საკითხები იხილეთ ქვემოთ)
2. გამოცდა ინგლისურ ენაში C1 (იხილეთ ნიმუში უნივერსიტეტის ვებგვერდზე bsu.edu.ge)
3. რეფერატი (სადოქტორო პროგრამაში მითითებულ ერთ-ერთ თემაზე)

ლინგვისტიკის სადოქტორო პროგრამაზე (ანგლისტიკის მიმართულება) მისაღები საკითხები

ლექსიკური სემანტიკა

1. სემანტიკის საგანი. მნიშვნელობათა ლოგიკური კლასიფიკაცია. კოგნიტური და პრაგმატიკული მნიშვნელობები.
2. მნიშვნელობათა ლინგვისტური ტიპოლოგია. სემა და სემანტემა. ენა და რეალური სამყარო. ლექსემის ცნება. ლექსიკა როგორც სისტემა. სემანტიკური ველები.
3. სახელდება. პოლისემია. ლექსიკური მნიშვნელობის გარდაქმნის ფორმები. ლექსიკური ომონიმია.
4. პარადიგმატული ურთიერთობანი ლექსიკურ ერთეულებს შორის. სინონიმია და ანტონიმია. ჩართვა და მსგავსება. ოპოზიცია და გამონაკლისი. სინონიმური რიგები.
5. ფრაზეოლოგია. იდიომები. ლექსიკის სტილისტური დიფერენცია. ექსპრესიული ლექსიკა.
6. აქტიური და პასიური ლექსიკა. ლექსიკის ქრონოლოგიური ფენა. ლექსიკურ ერთეულთა სესხება და კალკირება. ტერმინოლოგია. თარგმანის პრობლემები.

ლიტერატურა

1. თ გამყრელიძე. შადური. თეორიული ენათმეცნიერების კურსი. თბილისის უნივერსიტეტის გამომცემლობა. 2003
2. Geoffrey Leech. Semantics. Penguin Books. 2004
3. S. Lobner. Understanding Semantics. Oxford University Press. 2002
4. Teun A. Van Dijk. Text and Context. Exploration in the Semantics and Pragmatics of Discourse. Longman. 1989
5. Alan Cruse. Meaning in Language. An introduction to Semantics and Pragmatics. Oxford University Press. 2000

დისკურსის ანალიზი

1. დისკურსის რაობა, სახეები და მათი თავისებურებები.
2. ლინგვისტური ფორმები და ენის ფუნქციები.

3. სამეტყველო და წერილობითი ენა. დისკურსის რეპრეზენტაცია, ტექსტები; ზეპირი და წერილი მეტყველება.
4. კონტექსტის როლი ინტერპრეტაციაში. პრაგმატიკა და დისკურსი კონტექსტში. რეფერენცია. პრესუპოზიცია. იმპლიკაცია. დასკვნა (ინფერენცია).
5. საკითხი და დისკურსის კონტექსტის რეპრეზენტაცია. დისკურსული მარკერები.
6. პრესუპოზიციური ფონდი.

ლიტერატურა

1. Gillian Brown. George Yule. Discourse Analysis. Cambridge University Press. 2006.
2. Nicola Woods. Describing Discourse. A practical Guide to discourse Analysis. HODDER ARNOLDS. 2006
3. Barbara Johnstone. Discourse Analysis. Blackwell Publishing. 2008
4. Teun A. Van Dijk. Text and Context. Exploration in the Semantics and Pragmatics of Discourse. Longman. 1989
5. Raphael Salkie. Text and Discourse Analysis. London and New York. 1997
6. Deborah Tannen. Talking Voices. Repetition, dialogue, and imagery in conversational discourse. Cambridge University Press. 1989

ენა და კულტურა (ლინგვოკულტუროლოგია)

1. ენა, კულტურა, ადამიანი, ეთნოსი. ახალი ანთროპოცენტრისტული პარადიგმა და ლინგვოკულტუროლოგიის ადგილი მასში. კულტუროლოგიის ამოცანები.
2. ლინგვოკულტუროლოგიის კვლევის მეთოდები. ლინგვოკულტუროლოგიის საგანი.
3. ლინგვოკულტუროლოგიის ბაზისური ცნებები.
4. ენა და კულტურა. ენის და კულტურის უთიერთკავშირი.
5. სამყაროს ენობრივი ხატი კულტურათაშორის ურთიერთობებში. ენობრივი არსის ლინგვოკულტურული ანალიზი.
6. ფრაზეოლოგიზმების ლინგვოკულტურული ასპექტი; მეტაფორა, როგორც კულტურის წარმოდგენის ერთ-ერთი ფორმა. სიმბოლო – კულტურის სტერეოტიპიზაცია. არქეტიპი, სტერეოტიპი – კულტურული სივრცის ფენომენი
7. ქალი და კაცი საზოგადოებაში, კულტურასა და ენაში.
9. ინგლისური საზოგადოების ენობრივ-კულტურული კოდი. კულტურა, ენა და საზოგადოება. ადამიანის სახე მითში, ფოლკლორში, ფრაზეოლოგიზმში.

ლიტერატურა

1. გ. ლებანიძე, სიღრმეთა დიალოგი და „ტრაგიკული ტრიადა“. „ენა და კულტურა“, თბილისი 2006
2. ს. ოშიაძე. ქართული დისკურსის ლინგვოკულტურული პარადიგმა. არნ. ჩიქობავას ენათმეცნიერების ინსტიტუტი, თბილისი, 2009
3. В.А. Маслова. Лингвокультурология. М. „Академия“, 2001
4. Anna Wierzbicka. English Meaning and Culture. Oxford University Press. 2006

ტექსტის ლინგვისტიკა

1. ტექსტის ლინგვისტიკა – ენათმეცნიერების ერთ ერთი უახლესი დარგი; მისი ჩამოყალიბების განმსაზღვრელი ფაქტორები. ტექსტის ლინგვისტიკის საგანი და მისი ევოლუცია .
2. მხატვრული ტექსტის პროცესუალურ – დინამიკური ასპექტი. ექსტის დინამიკა და ტექსტის პროცესუალობა. რეპრეზენტული და ასოციაციური პროცესუალობა. მხატვრული ხატის პროცესუალური ხასიათი.
3. ტექსტის უზოგადესი კატეგორიების (კოჰეზია, კონტინუუმი, რეტროსპექცია – პროსპექცია, დროულ – სივრცობრივი მიმართულებებ) მიმართება პროცესუალობასთან. მხატვრული ტექსტის კატეგორიების დადგენის სირთულე.
4. დროულ – სივრცობრივ მიმართებათა (ქრონოტოპის) ანალიზი ხელოვნებასა და ლიტერატურასი. ლიტერატურულ ჟანრთა დახასიათება დროული კორდინატების მიხედვით. მხატვრული ქრონოტოპი – მხატვრულ ტექსტში ტრანსპონირებული ლოკაცია.
5. მხატვრული ქრონოტოპის კონტინუალური სტრუქტურა. მხატვრული დრო – მისი მეტრიკული და ტოპოლოგიური თავისებურებანი; მხატვრული სუბიექტი – მისი ტოპოლოგიური თავისებურებანი.
6. თხრობითი დინამიკა, პროეცირებული “ლინგვისტურ აბსტარაქციათა სისტემაში. თხრობითი (რეპრეზენტული) კონტინუუმის დისკრეტული ელემენტები (ეპიზოდი. კადრი. კადრის დეტალი).

ლიტერატურა

1. რ . ენუქიძე. „ლინგვისტური პრაგმატიკა და მხატვრული ტექსტის პროცესუალობა“ თბილისი, თსუ, 1995.
2. **Nino Kirvalidze A University Course in Text Linguistics** Tbilisi 2008
3. რ. ენუქიძე. სალექციო კურსი. თბილისი. 2000
4. ნინო დვალიძე. „ტექსტის ლინგვისტიკასთან დაკავშირებული პრობლემები“. ბსუ, 2009

პრაგმალინგვისტიკა

1. Definitions and background– პრაგმატიკის საგნის განსაზღვრება და მისი წინაპირობები.
2. Deixis and distance – ადგილის ,დროის დეიქსისები და მანძილი
3. Reference and inference – რეფერენცია და ინფერენცია
4. Speech acts and events - სამეტყველო აქტები და მოვლენები.
5. Presupposition and entailment– პრესუპოზიცია ,მისი სახეები
6. Cooperation and Implicature-კოოპერაცია და იმპლიკაციის ტიპები.
7. Politeness and interaction–ზრდილობიანობა და ინტერაქცია.
8. Conversation and preference structure – კონვერსაცია და პრეფერენსული სტრუქტურა .

ლიტერატურა

1. G. Yule – Pragmatics 2000
2. St. Levinson – Pragmatics 1995
3. Lyons – Linguistic pragmatics 2002

ლინგვისტიკის სადოქტორო პროგრამაზე (გერმანისტიკის მიმართულება) მიღების პირობები:

1. გასაუბრება სპეციალობაში (საკითხები იხილეთ ქვემოთ)
2. გამოცდა გერმანულ ენაში C1 (იხილეთ ნიმუში უნივერსიტეტის ვებგვერდზე bsu.edu.ge)
3. რეფერატი (სადოქტორო პროგრამაში მითითებულ ერთ-ერთ თემაზე)

ლინგვისტიკის სადოქტორო პროგრამაზე (გერმანისტიკის მიმართულება) მისაღები საკითხები

ლექსიკური სემანტიკა

1. სემანტიკის საგანი.ენის სემანტიკური სისტემა.რეფერენცია. მნიშვნელობათა ლოგიკური კლასიფიკაცია.ფრეგეს სამკუთხედი
2. სახელდება. პოლისემია. ლექსიკური მნიშვნელობის გარდაქმნის ფორმები.
3. ლექსიკური ომონიმია. ნაწილობრივი ომონიმები ანუ ჰომოფორმები. ლექსიკურ-გრამატიკული ომონიმები. პოლისემიისა და ომონიმიის გამიჯვნის საკითხი.. ლექსიკური სინონიმები. იდეოგრაფიული (სემანტიკური)და სტილური(სტილისტური) სინონიმები.
4. ფრაზეოლოგია. ფრაზეოლოგიზმების კლასიფიკაცია. ოდიომა. ფრაზეოლოგიური შესიტყვებები. სამეტყველო შტამპები. ფრაზეოსქემები.
5. ლექსიკის სტილისტური დიფერენციაცია. ექსპრესიული ლექსიკა. კანცელარიზმები. ვულგარიზმები. მდაბიური მეტყველება. დიალექტიზმები, კუთხური სიტყვები, პროვინციალიზმები. ჟარგონიზმები

ლიტერატურა:

გამყრელიძე, თ. კიკნაძე, ი. შადური, ნ. შენგელია. თეორიული ენათმეცნიერების კურსი. თბილისი. 2003 წელი.

Schippan,Thea. Lexikologie der deutschen Gegenwartssprache. Max Niemeyer Verlag. Tübingen. 1992.

Römer Christine/Matzke Brigitte(2003):Lexikologie des Deutschen .Gunter Narr Verlag Tübingen

კომუნიკაციური ლინგვისტიკა

6. გამონათქვამი როგორც კომუნიკაციური ქმედება. ილოკუციური ძალა და ზმნის პერფორმატული გამოყენება; ინტენცია და მისი დამაზუსტებელი ზმნები; პრაგმატული უნივერსალიები;
7. პრაგმატიკა და პრაგმატულ კატეგორიათა კლასიფიკაციის პრობლემა. მეტყველი სუბიექტი (ადრესანტი) და მასთან დაკავშირებულ პრაგმატულ კატეგორიათა ქვესისტემა კომუნიკაციურ ლინგვისტიკაში. ლოკაცია როგორც ამ ქვესისტემის სტრუქტურული ცენტრი.

8. მსმენელი სუბიექტი (ადრესატი) და მასთან დაკავშირებული პრაგმატულ კატეგორიათა ქვესისტემა, ტრადიციული მორფოლოგიის კატეგორიები: კომუნიკაციურ-პრაგმატუმატული და ნომინაციურ-სემანტიკური.(

ლიტერატურა

ლებანიძე, გურამ. კომუნიკაციური ლინგვისტიკა. თბილისი. ”ენა და კულტურა“. 2004 წ.

Beste, Gisela, Bremerich-Vos, Albert, Kämper-van den Boogaart, Michael. Wissenspeicher Deutsch. გვ.70–81. Berlin. Cornelsen Verlag. Volk und Wissen, 2006.

ტექსტის ლინგვისტიკა.

9. კომუნიკაციის ზეპირი და წერილობითი ფორმები; .ტექსტის ფართო და ვიწრო გაგება;

10. კოჰერენტულობა როგორც ტექსტის ცენტრალური კატეგორია. ანაფორიკა,

ლიტერატურა

გამყრელიძე, თ., კიკნაძე ზ., შადური ი., შენგელაია ნ. თეორიული ენათმეცნიერების კურსი, თბილისის უნივერსიტეტის გამომცემლობა, თბილისი, 2003

ფურცელაძე ვ. ტექსტი როგორც ენობრივი მოღვაწეობის წერილობითი გაცხადება. გამომცემლობა „სამშობლო“, თბილისი, პირველი ნაწილი, მეორე ნაწილი 1998.

დისკურსის ანალიზი

11. დისკურსის ცნების დეფინიცია. გამოყენებითი დისკურსი და თეორიული დისკურსი.

12. დისკურსის ანალიტიკური კონცეპტების გააზრება

ლიტერატურა

Prof. Dr. Christina Gansel Institut für Deutsche Philologie:

http://www.phil.uni-greifswald.de/fileadmin/mediapool/general_studies/Folien4neu.pdf

Jürgen Spitzmüller

Vorlesungsreihe »Methoden der Linguistik«

სოციოლინგვისტიკა

13. ენის სოციალური დიალექტები. სოციალური დიალექტოლოგია; ტერმინები: დიალექტი, ენის ვარიანტი, ენის სტილი;

14. სოციოლინგვისტიკის საგანი; ცნებების დეფინიცია: Soziolekt, Dialekt, landschaftliche Schriftsprache

15. ორენოვნება და დიგლოსია.

ლიტერატურა

1. გამყრელიძე თ., კიკნაძე ზ., შადური ი., შენგელაია ნ. თეორიული ენათმეცნიერების კურსი. თბილისი, 2003 წელი.

2. Dittmar, Norbert: Soziolinguistik. Studienbibliografen Sprachwissenschaft. Heidelberg Julius Groos Verlag. 1996.

3. Dittmar, Norbert: Grundlagen der Soziolinguistik-Ein Arbeitsbuch mit Aufgaben. Tübingen Max Niemayer Verlag. 1997

ლინგვისტიკის სადოქტორო პროგრამაზე (რომანისტიკის მიმართულება) მიღების პირობები:

1. გასაუბრება სპეციალობაში (საკითხები იხილეთ ქვემოთ)
2. გამოცდა ფრანგულ ენაში C1 (იხილეთ ნიმუში უნივერსიტეტის ვებგვერდზე bsu.edu.ge)
3. რეფერატი (სადოქტორო პროგრამაში მითითებულ ერთ-ერთ თემაზე)

ლინგვისტიკის სადოქტორო პროგრამაზე (რომანისტიკის მიმართულება) მისაღები საკითხები

ლექსიკური სემანტიკა

1. სემანტიკის საგანი. ენის სემანტიკური სისტემა. რეფერენცია. მნიშვნელობათა ლოგიკური კლასიფიკაცია. ფრეგეს სამკუთხედი
2. სახელდება. პოლისემია. ლექსიკური მნიშვნელობის გარდაქმნის ფორმები.
3. აქტიური და პასიური ლექსიკა. ლექსიკის ქრონოლოგიური ფენა.
4. ფრაზეოლოგია. ფრაზეოლოგიზმების კლასიფიკაცია. ოდიომა. ფრაზეოლოგიური შესიტყვებები. სამეტყველო შტამპები. ფრაზეოსქემები.
5. ლექსიკის სტილისტური დიფერენციაცია. ექსპრესიული ლექსიკა. ვულგარიზმები. მდაბიური მეტყველება. დიალექტიზმები, ჟარგონიზმები.

ლიტერატურა:

- გამყრელიძე, თ. კიკნაძე, ი. შადური, ნ. შენგელია. თეორიული ენათმეცნიერების კურსი. თბილისი. 2003 წელი.
- F. Labelle, La Sémantique lexicale, Paris, 2004 (ელვერსია ინახება ფაკულტეტის ბიბლიოთეკაში)
- Ferdinand de Saussure, Cours de linguistique générale, Paris, Payot, 2006

კომუნიკაციური ლინგვისტიკა

6. გამონათქვამი როგორც კომუნიკაციური ქმედება. ილოკუციური ძალა და ზმნის პერფორმატული გამოყენება; ინტენცია და მისი დამაზუსტებელი ზმნები; პრაგმატული უნივერსალიები;
7. პრაგმატიკა და პრაგმატულ კატეგორიათა კლასიფიკაციის პრობლემა. **მეტყველი სუბიექტი (ადრესანტი)** და მასთან დაკავშირებულ პრაგმატულ კატეგორიათა ქვესისტემა კომუნიკაციურ ლინგვისტიკაში. ლოკაცია როგორც ამ ქვესისტემის სტრუქტურული ცენტრი.
8. **მსმენელი სუბიექტი (ადრესატი)** და მასთან დაკავშირებული პრაგმატულ კატეგორიათა ქვესისტემა, ტრადიციული მორფოლოგიის კატეგორიები: კომუნიკაციურ-პრაგმატული და ნომინაციურ-სემანტიკური.

ლიტერატურა

- ლებანიძე, გურამ. კომუნიკაციური ლინგვისტიკა. თბილისი. "ენა და კულტურა". 2004 წ.

თანამედროვე ფრანგული ენის ფრაზეოლოგია

9. პარემიოლოგია და ფრაზეოლოგია. ფრაზეოლოგიური კვლევები. ფრანგული ფრაზეოლოგიის მთავარი პრინციპები. ფრანგული ფრაზეოლოგიის ნაციონალური სპეციფიკა.
10. ფრაზეოლოგიური ნომინაცია. ფრაზეოლოგიური ერთეულების კლასიფიკაცია.
11. ფრაზეოლოგიზმების ეტიმოლოგია.
12. ისტორიული და ინტერნაციონალური ფრაზეოლოგიზმები

ლიტერატურა

Назарян А. Г. Фразеология современного французского языка. Москва. ВШ. 1978

სურგულაძე ნ. მონოგრაფია: ზოონიმთა და ანიმალურ სომატიზმთა შემცველი ფრაზეოლოგიზმები ფრანგულ და ქართულ ენებში. გამომცემლობა. "შოთა რუსთაველის სახელმწიფო უნივერსიტეტი" ბათუმი-2009წ. ISBN 978-9941-409-37-0
www.lepointdufle.net

სოციოლინგვისტიკა

13. ენის სოციალური დიალექტები. სოციალური დიალექტოლოგია; ტერმინები: დიალექტი, ენის ვარიანტი, ენის სტილი; ენა და კულტურა.
14. სოციოლინგვისტიკის საგანი; მიზნები და ამოცანები
15. ბილინგვიზმი და დიგლოსია.

ლიტერატურა

1. გამყრელიძე თ., კიკნაძე ზ., შადური ი., შენგელია ნ. თეორიული ენათმეცნიერების კურსი. თბილისი, 2003 წელი.
2. ლებანიძე გ. კომუნიკაციური ლინგვისტიკა „ენა და კულტურა“, თბილისი, 2004
3. Hillard La marche irrésistible du nouvel ordre mondiale. Paris, 2007 F.-X. de Guibert.
4. Cours de la sociolinguistique (en français). 2008 (სალექციო კურსის ელ-ვერსია ინახება ფაკულტეტის ბიბლიოთეკის ელექტრონულ ბაზაში)
www.lepointdufle.net/sociolinguistique